

С А Д Р Ж А Ј

	Страна
О овој књизи	1
О критици превода (П. Липер)	5
*	
Ђ. Бањац: Два превода Пушкиновог "Бориса Годунова"	13
И. Грицкат: Нови препев Пушкинова Евгенија Оњегина	21
Б. Дабић: Полусложенице у Суреповом преводу "Слова о полку Игорову"	35
Л. Захаров: Прва Пушкинова поема и два њена препева – из 1904. и 1954. године	43
М. Марковић: Руске народне пословице у српским преводима Криловљевих басана	49
Р. Маројевић: Српски преводи Блокове поеме "Двенадцать" .	57
М. Милицагровић: Гоголјева дјела у српском преводу	75
П. Митропан: М. Салтиков-Шедрин на савременом српском језику	119
В. Осипов: Појаве у неколико превода с руског језика	139
М. Сибиновић: О вредновању превода лирске песме	181
М. Стојнић: Неки елементи књижевне форме релевантни при превођењу књижевног текста	191
К. Тарановски: О Крклечевом преводу Пушкинова "Моцарта и Салијерија"	201
В. Човић: О превођењу историјске прозе	239
Р. Шовари: Неке опће напомене и конкретни примјери о нашим пријеводима	267
*	
Селективна библиографија	283